

ALDIZKARI NAGUSIA BOLETÍN OFICIAL

Donostiako Elizbarrutia
Diócesis de San Sebastián

2024 aurkibide orokorra
índice general





Donostiako
Gotzaindegia
Obispado de
San Sebastián

Donostiako Gotzaindegia / Obispado de San Sebastián
Heriz pasealekua, 82 (Seminario) • 20008 Donostia
☎ 943 285 000 • ✉ idazkaritza@elizagipuzkoa.org
www.elizagipuzkoa.org

GOTZAIN JAUNA SEÑOR OBISPO

Pastoral idazkiak Cartas pastorales

Gure apaizak. Gipuzkoan erromes doan Jainkoaren herriari Gotzain Idazkia Joan María Vianney santuaren oroiapenean	
Nuestros sacerdotes. Carta pastoral al pueblo de Dios que peregrina en Gipuzkoa con motivo de la memoria de San Juan María Vianney	298

Pastoral gutuna, 2025eko Jubileu-urtea dela eta « <i>Harengan gure itxaropena</i> » Carta pastoral con motivo del Año Jubilar 2025 « <i>En Él, nuestra esperanza</i> »	450
---	-----

Gutunak

Cartas

Biziera sagaratuaren egunean En el día de la vida consagrada	16
---	----

2024ko Garizuma Cuaresma 2024	22
--	----

Krisma Meza Misa Crismal	26, 28
-----------------------------------	--------

Errenta-aitorpenaren kampaina Campaña de la declaración de la renta.....	28
---	----

2024/2025 Lan-urte pastoralaren hasieran En el inicio del curso pastoral 2024/2025	318
---	-----

Sinodoari buruzko gutuna Carta sobre el Sínodo.....	578
--	-----

Misioen Munduko Igandea (Domund) Domingo Mundial de las Misiones (Domund)	580
--	-----

«Arduratuz», adin txikikoak babesteko ikastaroa «Arduratuz», curso de protección de menores	582
--	-----

Elizbarrutiko Elizaren eguna Día de la Iglesia diocesana.....	586
--	-----

2025eko Jubileu-urte Santuaren hasierako ospakizunerako gonbidapena Invitación a la ceremonia del inicio del Año Santo Jubilar 2025	588
--	-----

Homiliak**Homilías**

San Sebastian eguna Día de San Sebastián.....	34
On Joan Maria Uriarte gotzain emerituan hileta-elizkizuna Misa funeral del obispo emérito Don Juan María Uriarte	37
Erramu Igandea Domingo de Ramos	44
Krisma Meza Misa Crismal	46
Ostiral Santua Viernes Santo	50
Pazko Gaubeila Vigilia Pascual	53
Donostiako (Kristobaldegi) Kontzeptzionista Frantziskotarren agurra Despedida MM. Concepcionistas Franciscanas (Kristobaldegi), San Sebastián	56
Apaizen urtemugak Seminarioan Aniversarios sacerdotales en el Seminario.....	60
On Benantxio Otaegi apaizaren hiletan En el funeral del sacerdote D. Benantxio Otaegi	324
Urrategiko Andre Mariaren eguna Día de la Virgen de Urrategi	326
Loiolako Ignazio Deunaren ospakizuna Azpeitian San Ignacio de Loyola en Azpeitia	329
Loiolako Ignazio Deunaren ospakizuna Loiolan San Ignacio de Loyola	332
Maria Birjina Dohatsuaren Zeruratzea Asunción de la Bienaventurada Virgen María	336
Arantzazuko Maria Birjina Dohatsua Bienaventurada Virgen María de Arantzazu.....	339
On Joaquín Astiz apaizaren hiletan En el funeral del sacerdote D. Joaquín Astiz	342
Ikasturte hasera Deustoko Unibertsitatean (Donostia) Inauguración de curso en la Universidad de Deusto (San Sebastián).....	345

Borja Prieto Esnaolaren presbiterotza ordenazioa
Ordenación presbiteral de Borja Prieto Esnaola 348

Jaunaren Jaiotza
Natividad del Señor 592

Agenda

Urtarrila-ekaina
Enero-junio 64

Uztaila-iraila
Julio-septiembre 352

Urria-abendua
Octubre-diciembre 596

Gainerakoak

Otros

Arantzazuko Gurutze-bidearen bukaerako hitzak
Palabras al final del Via Crucis a Arantzazu 76

IDAZKARITZA OROKORRA SECRETARÍA GENERAL

Akats-zuzenketak
Fe de erratas 80

On Xabier Gomez, Sant Feliu de Llobregateko Gotzain berria
D. Xabier Gómez, nuevo Obispo de Sant Feliu de Llobregat 604

Dekretuak

Decretos

Verbum spei anaidia deritzan elkartea ezabatzeko dekretua
Supresión de la comunidad de la Fraternidad *Verbum Spei* 82

Elizbarrutiko gotzain, apaiz, edo diakono bat hiltzen denean
egin beharreko meza eta otoitzen inguruko dekretua
Sufragios y oraciones al fallecer un obispo, sacerdote o diácono
de la Diócesis 84

Eliz Auzitegiaren estatutuak «ad experimentum» onartzeko dekretua
Aprobación «ad experimentum» de los estatutos del
Tribunal eclesiástico 88

Elizbarrutiko Konsultarien elkargoa eratzeko emandako dekretuari eranskina	
Anexo al decreto de constitución del Colegio de consultores.....	90
Elizbarrutian presbiterotza Ordena sakratua	
Sagrada Orden del presbiterado en la Diócesis	358
Donostiako elizbarrutiko Eliz Auzitegiko abokatu taldea eratzeko dekretua	
Constitución del elenco de abogados del Tribunal eclesiástico	360
Donostiako elizbarrutian atzerriko apaizak hartzeko protokoloa	
«ad experimentum» onartzeko dekretua	
Aprobación «ad experimentum» del protocolo para la acogida de sacerdotes extranjeros en la Diócesis de San Sebastián	608
Orexako Gurutze Santua parroquia ezabatzeko dekretua	
Supresión de la parroquia <i>Santa Cruz</i> , de Orexa	610
Arrasate-Mondragoiko San Frantzisko eliza erabilera profanoetara eraisteko dekretua	
Reducción a usos profanos de la <i>Iglesia de San Francisco</i> , de Arrasate-Mondragón.....	612
Donostiako San Martin gotzaina parroquia ezabatzeko dekretua	
Supresión de la parroquia de <i>San Martín obispo</i> , de San Sebastián.....	614
Donostiako San Martin gotzaina eliza erabilera profanoetara eraisteko dekretua	
Reducción a usos profanos de la <i>Iglesia de San Martín obispo</i> , de San Sebastián.....	616
Azpeitiako Andre Mariaren Mirabeen, gaixoen zerbitzarien kapera erabilera profanoetara eraisteko dekretua	
Reducción a usos profanos de la capilla de la comunidad de <i>Siervas de María, ministras de los enfermos</i> , de Azpeitia	618
2025eko ohiko Jubileua	
Jubileo ordinario del año 2025.....	621
Elizbarrutiko kontseiluak	
Consejos diocesanos	
Gobernu kontseilua / Consejo de gobierno:	
Kideak	
Miembros.....	92
2024ko urtarrilak 10	
10 de enero de 2024.....	93
2024ko otsailak 14	
14 de febrero de 2024	93

2024ko martxoak 13 13 de marzo de 2024.....	94
2024ko apirilak 10 10 de abril de 2024.....	94
2024ko maiatzak 15 15 de mayo de 2024.....	624
2024ko urriak 2 2 de octubre de 2024.....	624
2024ko azaroak 6 6 de noviembre de 2024	625
<i>Kontseilu presbiterala / Consejo presbiteral:</i>	
Donostia artziprestaldeko ordezkari berria Nuevo representante del arciprestazgo de Donostia	364
Biziera sagaratuko institutuetatik, apostolutzaz biziera elkartetatik eta prelatura pertsonaletako ordezkari berriak Nuevos representantes de los institutos de vida consagrada, sociedades de vida apostólica y prelaturas personales.....	626
2024ko apirilak 11 11 de abril de 2024.....	627
<i>Artzipresteen kontseilua / Consejo de arciprestes:</i>	
2024ko urtarrilak 16 16 de enero de 2024.....	95
2024ko otsailak 13 13 de febrero de 2024	95
2024ko apirilak 16 16 de abril de 2024.....	96
Goierrti artziprestaldean artzipreste berria Nuevo arcipreste en Goierri	628
2024ko ekainak 11 11 de junio de 2024.....	628
2024ko urriak 15 15 de octubre de 2024.....	629
<i>Elizbarrutiko pastoral kontseilua / Consejo pastoral diocesano:</i>	
Kide berriak Nuevos miembros.....	97

2023ko urriak 28. Lehen osoko batzarra	
28 de octubre de 2023. Primera asamblea plenaria.....	98
2024ko maiatzak 25	
25 de mayo de 2024	630
Ordenazioak: Presbiterotza	
Ordenaciones: Presbiterado	366
Izendapenak	
Nombramientos	99, 368, 631
Jubilazioak	
Jubilaciones	100, 376
Heriotzak	
Fallecimientos.....	101, 377, 632
Sendotzak	
Confirmaciones	105, 633
Gainerakoak	
Otros	
Bilboko Elizbarrutian 2023an hildako apaizak	
Sacerdotes de la Diócesis de Bilbao fallecidos en 2023	107
Gasteizko Elizbarrutian 2023an hildako apaizak	
Sacerdotes de la Diócesis de Vitoria fallecidos en 2023.....	107
2025eko Elizbarrutiko Kuriaren lan-egutegiko jaiegunak	
Días festivos del calendario laboral de la Curia diocesana para 2025	634
2025eko Jardunaldiak eta agindutako diru-bilketak Elizbarrutian	
Jornadas y colectas imperadas en la Diócesis para 2025	638
BIKARITZA NAGUSIA	
VICARÍA GENERAL	
Arduratz: Ingurune seguruak eta pertsona zaurgarriei babesa	
Arduratz: Entornos seguros y protección de personas vulnerables	642

Biziera sagaraturako Gotzain ordezkaritza	
Delegación episcopal para la vida consagrada	
Itxi diren erlijiosoen komunitateak	
Cierre de comunidades religiosas	387
Kleroarentzat Gotzain ordezkaritza	
Delegación episcopal para el clero	
Jarduerak	
Actividades	110
Presbitero ordenazioaren urteurrena	
Aniversario de ordenación presbiteral.....	112
Donostiako Elizbarrutian atzerriko apaizak hartzeko protokolo orokorra	
Protocolo general para la acogida de sacerdotes extranjeros en la	
Diócesis de San Sebastián	644
Donostiako Elizbarrutian atzerriko apaizak hartzeko ziurtagiria	
Certificado para la acogida de sacerdotes extranjeros en la Diócesis	
de San Sebastián.....	654
Elizbarrutiko apaizgaitegi nagusia	
Seminario mayor diocesano	
Seminarioaren eguna. 2023ko diru-bilketaren laburpena	
Día del Seminario. Resumen de lo recaudado en 2023	656
Pio XII.a erlijio zientziatarako goi ikastegia	
Instituto superior de ciencias religiosas Pío XII	
Bizitza osasuntsuaren artea. Ebanjelioa eta heldutasun afektiboa ikastaroa	
Curso <i>El arte de la vida sana. Evangelio y madurez afectiva</i>	114
2023/2024 ikasturteko udako ikastaroa. <i>Inteligencia Artificial</i>	
Curso de verano 2023/2024. <i>Inteligencia Artificial</i>	116
2024/2025 ikasturte hasierako ekitaldia	
Acto inaugural del curso 2024/2025	388
Elizbarrutiko museoa	
Museo diocesano	
Memoria 2023	390

**Economia eta administraziorako elizbarrutiko zerbitzua
Servicio diocesano de economía y administración**

Elizbarrutiaren pastoral beharretarako. 2023ko diru-bilketaren laburpena Necesidades pastorales de la Diócesis. Resumen de lo recaudado en 2023	120
Munduko Elizaren beharrak. 2023ko diru-bilketaren laburpena Necesidades de la Iglesia universal. Resumen de lo recaudado en 2023	122
Elizbarrutiaren eguna. 2023ko diru-bilketaren laburpena Día de la Iglesia Diocesana. Resumen de lo recaudado en 2023.....	658
Elizbarrutiko informazio ekonomikoa Información económica de la Diócesis	661
Cuentas de resultados consolidada del Obispado.	
Ingresos y gastos ordinarios y extraordinarios. Año 2023	663
Cuentas de resultados consolidada de la Fundación Juan María Vianney.	
Ingresos y gastos ordinarios y extraordinarios. Año 2023	664
Cuentas de resultados consolidada del Obispado y Fundación Juan María Vianney. Año 2023	665
Resultados ordinarios de las parroquias durante el año 2023	666
Resumen de presupuestos y cuentas de resultados de las parroquias. Ejercicio ordinario. Año 2023.....	667
Resumen conjunto de cuenta de resultados. Consolidado Obispado + Fundación Juan María Vianney + parroquias. Ejercicio ordinario. Año 2023.....	668
Cuenta de resultados del Seminario Diocesano. Año 2023.....	669
Cuenta de resultados de obras. Ejercicio extraordinario. Año 2023	670
Cuenta de resultados global. Año 2023.....	671
Coeficiente de autofinanciación global. Año 2023.....	671
Presupuesto cuenta de resultados consolidada Obispado. Año 2024	672
Presupuesto cuenta de resultados consolidada Fundación Juan María Vianney. Año 2024.....	673
Presupuestos ordinarios de las parroquias para el año 2024.....	674
Resumen conjunto de cuenta de resultados. Consolidado Obispado + Fundación Juan María Vianney + parroquias. Ejercicio ordinario. Año 2024.....	676
Presupuesto cuenta de resultados consolidada Seminario Diocesano. Año 2024.....	677

**Komunikaziorako Gotzain ordezkaritza
Delegación episcopal para la comunicación**

Betania telebistaz informazioa	124
Nota informativa sobre Betania TV	124
Donostiako elizbarrutiaren oharra, Zestoako «Elizondo» etxearen okupazioaren inguruan	
Nota de la diócesis de San Sebastián sobre la ocupación de la casa «Elizondo» de Zestoa.....	128
On Joan Maria Uriarte Goirizelaia, Donostiako gotzain emerituaren heriotzari buruzko komunikatua	
Nota ante el fallecimiento del Obispo emérito Don Joan Maria Uriarte	134
San Sebastian martiriaren parroquia-lokalei buruzko Donostiako gotzaindegiaaren komunikatua	
Nota acerca de los locales parroquiales de San Sebastián mártir, de Donostia	136
Jarduerak	
Actividades	394, 678

IDATZ: elizbarrutiko argitaletxea eta liburudenda

IDATZ: editorial y librería diocesana

<i>Idatz</i> liburudendan arduradun berria	
Nueva responsable de la librería <i>Idatz</i>	140

Gainerakoak

Otros

Itziarrera gau-ibilaldia	
Marcha nocturna a Itziar	142
Elizbarrutiko erromesaldia Lourdesera	
Peregrinación diocesana a Lourdes	144
Mintegi iraunkorra emakumeek Elizan duten egitekoari buruz	
Seminario permanente sobre el lugar de las mujeres en la Iglesia.....	150
Misiorkako pastoral eraberrikuntza	
Renovación pastoral y misionera	150

**EBANJELIZATZE ARLOA
ÁREA DE EVANGELIZACIÓN**

Bakearen astea	152
Semana de la paz.....	
Zinema espiritualaren astea	154
Semana del cine espiritual.....	
<i>Revelado-Agerian argazki-erakusketaren inaugurazioa</i>	
Inauguración de la exposición fotográfica <i>Revelado-Agerian</i>	680
Haurtzaroko eta nerabezaroko katekesiaren Gotzain ordezkartza	
Delegación episcopal de catequesis de infancia y adolescencia	
Haur misiolarien jardunaldia Zarautzen	
Encuentro diocesano de infancia misionera en Zarautz.....	156
Katekisten topaketa Seminarioan	
Encuentro de catequistas en el Seminario.....	158
Katekisten topaketa Seminarioan	
Encuentro de catequistas en el Seminario.....	682
Gazte eta bokazio pastoraltzarako Gotzain ordezkartza	
Delegación episcopal de pastoral juvenil-vocacional	
Jarduerak	
Actividades	160
Ponencia del salesiano Koldo Gutiérrez	164
Udalekuak Hondarribian	
Campamento de verano en Hondaribia.....	398
Gazteen elkarbizitza Avilan	
Convivencia de jóvenes en Ávila.....	400
<i>Ireki begiak, gazteentzako ibilbidea</i>	
Itinerario para jóvenes, <i>Abre los ojos</i>	686
Helduen kristau sarbiderako Gotzain ordezkartza	
Delegación episcopal para la iniciación cristiana de adultos	
Kristau sarbiderako sakramentuak helduentzat	
Sacramentos de iniciación cristiana a personas adultas	182

Ezkontza, familia eta bizitza pastoraltzarako Gotzain ordezkartza Delegación episcopal de pastoral de matrimonio, familia y vida	
Familien topaketa Gotzainarekin Encuentro de familias con el Obispo.....	184
Irakaskuntzarako Gotzain ordezkartza Delegación episcopal para la educación	
Kristau Eskolako ikasturtearen hasiera Comienzo de curso de Kristau Eskola	402
Gabonetako XI. postalen lehiaketa XIº Concurso de postales navideñas	688
Pertsona migratuen arreta pastoralerako Gotzain ordezkartza Delegación episcopal de atención pastoral al migrante	
Hiriko udalekuak Colonias urbanas	186
Migrante eta errefuxiatuaren munduko jardunaldia Jornada mundial del migrante y refugiado	404
Abendualdiko erretiroa Retiro de Adviento	690
Laikoentzako Gotzain ordezkartza Delegación episcopal para los laicos	
Laikoen topaketa Encuentro de laicos.....	190
Laikoen Mahaia Mesa de laicos	692
Laikoentzako erretiro espirituala Retiro espiritual para laicos.....	694
 LITURGIA ARLOA ÁREA DE LITURGIA	
Ekumenismoko eta erlijioen arteko elkarrizketarako Gotzain ordezkartza Delegación episcopal de ecumenismo y diálogo interreligioso	
Jarduerak Actividades	208, 418

**Erromesaldietarako Gotzain ordezkari
Delegación episcopal de peregrinaciones**

Erromesaldia Sevillara eta Guadalupera Peregrinación a Sevilla y Guadalupe	696
---	-----

AdOra. Etengabeko gurtza

AdOra. Adoración perpetua

AdOraren lekualdatzea Traslado de AdOra	700
--	-----

SOZIOKARITATE ETA MISIOEN ARLOA
ÁREA SOCIOCARRITATIVA Y MISIONES

**Caritasko Gotzain ordezkari
Delegación episcopal de Caritas**

Jarduerak Actividades	192, 408, 702
--------------------------------	---------------

**Espetxeratuekiko pastoraltzarako Gotzain ordezkari
Delegación episcopal de pastoral penitenciaria**

Jarduerak Actividades	198, 414
--------------------------------	----------

Gabonetako kanpaina Campaña de Navidad.....	710
--	-----

**Misioen Gotzain ordezkari
Delegación episcopal de misiones**

Haur Misiolarien eguna. 2023ko diru-bilketaren laburpena Día de la infancia misionera. Resumen de lo recaudado en 2023.....	202
--	-----

Gure elizbarrutietako misioak. 2023ko diru-bilketaren laburpena Misiones diocesanas. Resumen de lo recaudado en 2023	204
---	-----

Misio-herrietako bokazioen jardunaldia. 2023ko diru-bilketaren laburpena Jornada de las vocaciones nativas. Resumen de lo recaudado en 2023	204
--	-----

Herrien ebangelizatzearren jardunaldia (Domund). 2023ko diru-bilketaren laburpena Jornada de Evangelización de los pueblos (Domund).	
---	--

Resumen de lo recaudado en 2023	712
---------------------------------------	-----

- Manos Unidas

Gosearen aurkako kanpaina. 2023ko diru-bilketaren laburpena Campaña contra el hambre. Resumen de lo recaudado en 2023	206
--	-----

BIKARITZA JUDIZIALA VICARÍA JUDICIAL

Estatutos del Tribunal Eclesiástico	214
---	-----

ESPAINIAKO GOTZAINEN BATZARRA CONFERENCIA EPISCOPAL ESPAÑOLA

Jornada mundial de la vida consagrada.....	232
Jornada por la vida	235
Jornada Pro Orantibus.....	239
Solemnidad del Corpus Christi	242
CXXVI Asamblea Plenaria. Discurso inaugural del Excmo. y Rvdmo.	
Sr. D. Luis Javier Argüello García.....	716

ERROMATIK SANTA SEDE

Cartas

Carta del Santo Padre Francisco a los párrocos	250
--	-----

Mensajes

Jornada mundial del enfermo.....	255
Jornada mundial de la vida consagrada.....	258
Jornada mundial de oración y reflexión contra la trata de personas	261
Cuaresma 2024	263
Mensaje Urbi et Orbi. Pascua 2024	267
Jornada mundial de oración por las vocaciones	272
Jornada mundial de las comunicaciones sociales	277
Jornada mundial de oración por el cuidado de la creación	422
Jornada mundial del migrante y del refugiado.....	428
Jornada mundial de la alimentación	742
Jornada mundial de las misiones	744
Jornada mundial de los pobres.....	749
Mensaje Urbi et Orbi. Navidad 2024	754
Jornada mundial de la paz	757

